

### Совещание государствучастников

Distr.: General 6 June 2012 Russian

Original: English

### Двадцать второе совещание

Нью-Йорк, 4–11 июня 2012 года

# Полномочия представителей на двадцать втором совещании государств — участников Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву

### Доклад Комитета по проверке полномочий

Председатель: г-жа Рита Силек (Венгрия)

- 1. 5 июня 2012 года двадцать второе совещание государств участников Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву по предложению Председателя назначило комитет по проверке полномочий в составе следующих девяти государств-участников: Бразилии, Венгрии, Гренады, Китая, Мозамбика, Новой Зеландии, Сенегала, Таиланда и Швейцарии.
- 2. Комитет по проверке полномочий провел свое заседание 5 июня 2012 года.
- 3. Путем аккламации председателем была избрана г-жа Рита Силек (Венгрия).
- 4. Комитету был представлен меморандум Секретариата от 5 июня 2012 года о статусе полномочий представителей, участвующих в двадцать втором совещании государств участников Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву.
- 5. Как отмечается в пункте 1 меморандума, официальные полномочия, представленные главой государства или правительства или министром иностранных дел, или иным лицом, уполномоченным одним из них, были получены Секретариатом в отношении представителей следующих 96 государств, участвующих в работе двадцать второго совещания государств-участников: Австралии, Австрии, Албании, Аргентины, Багамских Островов, Бангладеш, Барбадоса, Бахрейна, Беларуси, Бельгии, Бенина, Болгарии, Боснии и Герцеговины, Ботсваны, Бразилии, Брунея-Даруссалама, Буркина-Фасо, бывшей югославской Республики Македония, Вьетнама, Габона, Гайаны, Германии, Гондураса, Гренады, Греции, Джибути, Доминиканской Республики, Египта, Индии, Индонезии, Иордании, Ирака, Ирландии, Исландии, Испании, Италии, Канады, Кипра, Китая, Коморских Островов, Коста-Рики, Кот-д'Ивуара, Кубы, Кувейта, Лаос-







ской Народно-Демократической Республики, Латвии, Литвы, Люксембурга, Маврикия, Мадагаскара, Малайзии, Мальдивских Островов, Мальты, Марокко, Мексики, Микронезии (Федеративные Штаты), Мозамбика, Монако, Мьянмы, Намибии, Нидерландов, Никарагуа, Ниуэ, Новой Зеландии, Норвегии, Омана, Островов Кука, Палау, Панамы, Польши, Португалии, Республики Корея, Российской Федерации, Румынии, Сейшельских Островов, Сенегала, Сент-Винсента и Гренадин, Сингапура, Словакии, Словении, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Суринама, Таиланда, Тринидада и Тобаго, Тувалу, Украины, Уругвая, Фиджи, Финляндии, Чешской Республики, Чили, Швейцарии, Швеции, Шри-Ланки, Южной Африки и Японии.

- Как отмечается в пункте 2 меморандума, информация, касающаяся назначения представителей для участия в двадцать втором совещании государствучастников, была передана по факсимильной связи или в форме писем или вербальных нот министерств, посольств, постоянных представителей при Организации Объединенных Наций или других государственных учреждений или органов или через местные отделения Организации Объединенных Наций следующими 58 государствами, участвующими в двадцать втором совещании: Алжиром, Анголой, Антигуа и Барбудой, Арменией, Белизом, Боливией (Многонациональным Государством), Вануату, Венгрией, Замбией, Гаити, Гамбией, Ганой, Гватемалой, Гвинеей, Гвинеей-Бисау, Грузией, Данией, Демократической Республикой Конго, Доминикой, Кабо-Верде, Йеменом, Камеруном, Кенией, Кирибати, Конго, Лесото, Либерией, Ливаном, Мавританией, Малави, Мали, Маршалловыми Островами, Монголией, Науру, Непалом, Нигерией, Объединенной Республикой Танзания, Пакистаном, Папуа — Новой Гвинеей, Парагваем, Республикой Молдова, Самоа, Саудовской Аравией, Сент-Китсом и Невисом, Сент-Люсией, Соломоновыми Островами, Сьерра-Леоне, Того, Тонгой, Тунисом, Угандой, Филиппинами, Францией, Хорватией, Черногорией, Экваториальной Гвинеей, Эстонией и Ямайкой. Информация, касающаяся назначения представителей, была также получена от делегации Европейского союза при Организации Объединенных Наций.
- 7. Председатель предложил Комитету принять полномочия всех представителей, упомянутых в меморандуме Секретариата, при том понимании, что официальные полномочия представителей, указанных в пункте 2 меморандума Секретариата, будут препровождены Секретариату в кратчайшие сроки. Председатель предложил Комитету принять следующий проект резолюции:

Комитет по проверке полномочий,

рассмотрев полномочия представителей на двадцать втором совещании государств — участников Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву, указанных в меморандуме Секретариата от 5 июня 2012 года,

принимает полномочия соответствующих представителей.

- 8. Комитет принял этот проект резолюции без голосования.
- 9. Затем Председатель предложил Комитету рекомендовать двадцать второму совещанию государств-участников принять проект резолюции (см. пункт 11 ниже). Это предложение было принято без голосования.

2 12-36106

10. С учетом вышесказанного настоящий доклад представляется двадцать второму совещанию государств — участников Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву.

#### Рекомендация Комитета по проверке полномочий

11. Комитет по проверке полномочий рекомендует двадцать второму совещанию государств-участников принять следующий проект резолюции:

## Полномочия представителей на двадцать втором совещании государств — участников Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву

Совещание государств — участников Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву

утверждает доклад Комитета по проверке полномочий.

12-36106